

# ЗАКОН

## О ПОТВРЂИВАЊУ СПОРАЗУМА ИЗМЕЂУ ВЛАДЕ РЕПУБЛИКЕ СРБИЈЕ И ВЛАДЕ РЕПУБЛИКЕ МАКЕДОНИЈЕ О УСЛОВИМА ПУТОВАЊА ДРЖАВЉАНА ДВЕ ЗЕМЉЕ

### Члан 1.

Потврђује се Споразум између Владе Републике Србије и Владе Републике Македоније о условима путовања држављана две земље, сачињен у Охриду, 3. октобра 2011. године, у оригиналу на српском, македонском и енглеском језику.

### Члан 2.

Текст Споразума између Владе Републике Србије и Владе Републике Македоније о условима путовања држављана две земље у оригиналу на српском језику гласи:

**СПОРАЗУМ  
ИЗМЕЂУ  
ВЛАДЕ РЕПУБЛИКЕ СРБИЈЕ  
И  
ВЛАДЕ РЕПУБЛИКЕ МАКЕДОНИЈЕ  
О УСЛОВИМА ПУТОВАЊА ДРЖАВЉАНА ДВЕ ЗЕМЉЕ**

Република Србија и Република Македонија представљене њиховим Владама, (у даљем тексту: уговорне стране), полазећи од принципа међународног права и пријатељских односа између две државе, као и принципа Финалног акта Конференције о европској безбедности и сарадњи и Париске повеље за нову Европу, руководећи се жељом да даље унапређују сарадњу и пријатељске односе, и настојећи да међусобно олакшају путовања држављана обе државе, споразумеле су се о следећем:

**Члан 1.**

Држављани једне уговорне стране могу без визе улазити на територију државе друге уговорне стране са важећом путном исправом или важећом биометријском личном картом, на свим граничним прелазима отвореним за међународни саобраћај и у њој боравити до 90 дана у периоду сваких шест (6) месеци почев од дана првог уласка.

Држављани једне уговорне стране који намеравају да бораве дуже од деведесет (90) дана на територији друге уговорне стране, дужни су да поднесу захтев за регулисање боравка на начин предвиђен законодавством те уговорне стране.

За поступке у случајевима из става 2. овог члана Споразума неће се наплаћивати такса.

**Члан 2.**

У складу са националним законодавством, важеће путне исправе за држављане Републике Србије су: пасош, дипломатски пасош, службени пасош, путни лист, поморска или бродарска књижица ако је у њу унета важећа виза.

У складу са националним законодавством, важеће путне исправе за држављане Републике Македоније су: пасош, дипломатски пасош, службени пасош, заједнички пасош, путни лист, поморска или бродарска књижица ако је у њу унета важећа виза.

**Члан 3.**

Уговорне стране ће одмах а најкасније у року од петнаест (15) дана, дипломатским путем благовремено обавештавати једна другу о изменама услова уласка, боравка и изласка држављана држава уговорних страна.

**Члан 4.**

Држављани државе једне уговорне стране дужни су да за време боравка на територији друге уговорне стране поштују њене законе и друге прописе.

**Члан 5.**

Свака уговорна страна, у складу са својим националним законодавством, задржава право да ускрати улазак или откаже боравак на својој територији држављанима друге уговорне стране.

#### **Члан 6.**

Држављани државе једне стране уговорнице који остану без важеће путне исправе или биометријске личне карте на територији државе друге стране уговорнице, могу напустити њену територију са путном исправом издатом од стране дипломатско-конзуларног представништва своје државе, у складу са националним законодавством.

#### **Члан 7.**

Свака уговорна страна може из разлога предвиђених националним законодавством, као и из разлога безбедности и заштите здравља привремено обуставити, у потпуности или делимично, примену одредби Споразума, о чему ће без одлагања дипломатским путем обавестити другу уговорну страну.

Привремена обустава примене Споразума ступа на снагу даном пријема обавештења из става 1. овог члана.

#### **Члан 8.**

Уговорне стране доставиће једна другој узорке свих врста путних исправа и биометријске личне карте најкасније тридесет (30) дана пре ступања на снагу овог споразума.

У случају измене, стављања ван снаге важећих или увођења нових врста путних исправа и биометријских личних карата, уговорне стране ће благовремено доставити узорке и обавештења о изменама и обавестити о условима њиховог коришћења.

#### **Члан 9.**

Овај споразум се закључује на неодређено време.

Свака уговорна страна може отказати овај споразум уз претходно обавештење дипломатским путем друге уговорне стране.

Важење Споразума престаје по истеку тридесет (30) дана од дана пријема обавештења из става 2. овог члана.

#### **Члан 10.**

Споразум подлеже ратификацији у складу са националним законодавством сваке стране уговорнице и ступа на снагу по истеку тридесет (30) дана од пријема последњег обавештења уговорних страна о испуњености унутрашњих правних процедура за његово ступање на снагу.

Ступањем на снагу овог споразума престаје да важи Споразум између Савезне владе Савезне Републике Југославије и Владе Републике Македоније о укидању виза, потписан 3. јула 1997. године.

Сачињено у Охриду, 3.10.2011. године, у два оригинална примерка, сваки на српском, македонском и енглеском језику, при чему су сви текстови једнако веродостојни. У случају разлика у тумачењу меродаван је текст на енглеском језику.

За Владу Републике  
Србије

Ивица Дачић, с.р.

За Владу Републике  
Македоније

Гордана Јанкулоска, с.р.

**Члан 3.**

Овај закон ступа на снагу осмог дана од дана објављивања у „Службеном гласнику Републике Србије - Међународни уговори”.